スウィングニュース

平成19年3月15日発行
第１８４号

バーラウンジダナ
06-6345-8888
無錫胡蝶
0510-8588-4331
ＨＣＭ胡蝶
08-824-6702
KIC(北新地情報センター)
06-6345-8889

バーラウンジ ダナ

Bar Lounge DANA

◎　絵麻

日増しに春めいてきて、私は、なんだかワクワクしている今日この頃ですが、皆様お元気に過ごされているでしょうか。でも、この季節が嫌だという人も多い様ですね。花粉症で。見ていて可哀想だなと。なんだかお世話になるティッシュも品質の良い物が出回ったり、マスクも高機能なものがあったり、目薬も。いつか自分もなるかもしれないので、人ごとではないな。といつも感じます。そして人間に対して、地球が怒っている様にも感じたり。自然の猛威には、やはり人間は勝てないのかな。私はいつも花粉に負けないぞ！と、心に強く思いながら生活しています(笑)「病は気から」という言葉を信じています。モーツァルトは免疫力を高めるらしく、たまにモーツァルトにも力を借ります。だけど何かあればあるほど、頭を使う人間は不思議な生き物。だから進化して、千年後は、姿形が違うかも？エラ呼吸してるかも？？？私だけは、強い意志で千年後も人間でいるぞ！とこんな事をふと考えてしまうのは、私だけなのでしょうか？「アンタだけだっつうの！」と聞こえそう(笑)という事で、後千年生きる気の絵麻でした。

◎　愛子

栄養士専門学校1年の過程を無事修得！進級決定ありがとうございます！イェーイ！まだまだ私の脳ミソも捨てたもんじゃないです。ウフフッ待望の春休み突入！さぁ何をしようか、と、まぁまずは実習試験で鍛え上げた料理の腕前を披露しようと台所に立ちました。…、事故発生。大根を調子良く切っていたら「大根、大根、指先、大根…ギャーッ」という具合に小指指先をサクッ？ザクッ！っと切り落としてしまい、皮一枚引っ付いていたのですが、ぶらーん、ぷらーんの気持ち悪さから引きちぎり、捨てて病院へゴー。先生に「捨てた指先を持ってきて」と言われて帰宅し洗い場から探して、持って行き、無事？縫合完了。人間の細胞の神秘的な事を今回目の当たりに学ばせてもらいました。休みなのに、この怪我が邪魔してプラン台無しです。きっと神様が私に何かを導いているのだろうと…ふぅ、プラス思考で、この春休みをＥＮＪＯＹします。皆さんまたダナでお会いしたら、一緒に美味しいお酒と楽しい時間を過ごして下さい。
PSもしかしたら、私は花粉症デビューかもしれません

◎　ひとみ

皆さんお元気にお過ごしですか～？(^-^)最近料理にはまってる、ひとみで～す(^-^)っていっても、まだ、ビーフシチューとハンバーグしか作ってないんですけどねぃ(^-^;味は、まだまだ、振る舞えるほどの腕前ぢゃないですけど、なかなか美味しいんぢゃないかと自画自賛してます(*^-^*)また、なにか美味しいレシピがあれば教えてくださいねぃ(*^-^*)では、花粉に負けずに心地の良い春をお過ごしください(^-^)/~

◎　英子

ただいま！そして初めまして！…実は私、英子は3月一日から4年ぶりにダナへ帰ってきました。だから英子を知ってる方へ、そしてこれからお会い出来る方へご挨拶させていただきました。４年もたったのにチッとも変わってなくて相変わらずの英子ですが、これから一緒に遊んで下さいね！

◎　マキ

最近ＬＯＳＴと言う海外ドラマにはまっています。水曜日の深夜に毎週やっていて途中から見たので1話からはレンタルで借りて見ています。今は15話位です。内容は飛行機が無人島に墜落してお人が生きていく為に過酷なサバイバルが始まり～極限状態の中で信頼、友情、裏切り等が生まれたりして人間の様々な生き様が見られます。各国の個性豊かなキャストが出ていますよ。テレビでは吹き替えなのでレンタルがオススメ。Part2も出てるみたいで～す。

◎　春佳

初めまして！2ヶ月ほど前からダナで働かせて頂いてる春佳です。最近は急に寒くなったり暖かくなったりで体調を崩してしまいそうですね。まだ至らない点があると思いますが、宜しくお願い致します。

◎　静香

静香です。いつもお世話になり有難うございます。「春で～す。」「草木のいよいよ茂る」と言う意味の弥生（やよい）3月。木蓮（もくれん）、沈丁花（じんちょうげ）、特に辛夷（こぶし）の白い花はじっと寒さに耐えてきた早春を感じさせ私達の目を楽しませ心をいやしてくれます。花達ばかりでなく虫さん達も3月6日の啓蟄（けいちつ）に合わせ冬ごもりを終えて地中から這い出してきます。でも今年は暖冬で季節の変わり目なかったから「いつ咲いていいかしら？」いつ首を出していいかしら？」と心配してるかも。でも花も虫さん達も風の匂いに敏感だから、きっと大丈夫でしょう。心配なのは私達の方かも？冬の寒さの印象有りませんから。「まだ冬？今、春？」気を付けましょうね。こういう時はいつもの歌シリーズ。懐かしいキャンディーズの「春一番」を大声で・・・。雪が溶けて川になって流れて行きます。つくしの子が恥ずかしげに顔を出します。もうすぐ春ですね。ちょっと気取ってみませんか。もうすぐ春ですね。恋してみませんか。～～～～。それでは今月も宜しくお願い致します。

無錫 胡蝶

◎　呉　建新

皆様、お元気ですか？旧正月皆様日本に帰りましたですか？家族の皆と会って、良かったですね。私も田舎に帰りました。やはり、家族一緒になって、最高ですね！最近、店にいろいろあって大変でした。でも今は解決して、平気で皆頑張ってます。今は毎日忙しいけど、仕事終ってから、少し日本語を勉強してます。日本語は私にとって、とても難しいことです。大変のことですけど、頑張りたいです。皆様、支持してください。これから、胡蝶の皆と団結して、皆と一緒に元気で頑張って、うまくいきたいです。どうかよろしくお願いします！

◎　和田大介

皆様初めまして、3月からダナに新しく入った和田大介といいます。簡単な自己紹介させていただきます！　奈良の田舎から出てきてミュージシャンを目指す23才の若造です。一応なまえだけはマネージャーみたいです(^-^;)ダナのお姉様方と絵麻ママと、お店を盛り上げれるよう頑張りますのでどうぞ宜しくお願いします☆

◎　車　建平

無錫のお客様、お久しぶりですね。四ヶ月会ってないですね！私はベトナムから帰って来た車です。暫らく無錫で働きます、よろしくお願いします。やはり、自分の国で働くは良いです。毎日、友たちと一緒に遊ぶし、話をします。一杯おいしい料理食べれます。それは、ベトナムでは無理のことです・・・。実はお正月の休み終ってから、ベトナムに戻るつもりでした。でも、中国でいろいろあって、中国に残りました。あと、2ヶ月くらいベトナムに行くつもりです。向こうの言葉が通じないし、生活も違うです。でも、今はベトナムの胡蝶の皆と会いたいです。前は少しベトナム語覚えましたけど、今全然忘れました。また、向こうに行ったら、一から勉強します。

◎　黄　強

皆様、こんにちは！阿強です。最近、よく貴方の顔を見ますね！いつも、胡蝶に来て、ありがとうございます！お正月の休み終わった、無錫に戻って、仕事も始まりました。大変でしょうが、頑張ってください。最近、うちは新しいの料理研究してます、もうす

ぐおいしいの料理できます、楽しみにしましょう。これから、よろしく、お願いします！

◎　小　磊

いらっしゃいませ！皆様、こんにちは！一月十三日、私は無錫から、田舎に帰りました。家に着いたら、わーせ！とてもにぎやかでした。一杯の人でした。親戚も一杯来てました。でも、それ中で会ったことないの顔がいました。とても優しい顔でした。お父さんとお母さん、すぐ紹介します。彼女は今回お見合いの対象です。なるほど・・・。私は恥ずかしいので、顔すぐ赤くなりました。彼女のこと、これから、よろしく、お願いします。

◎　游　先科

皆様、こんにちは！私は游先科です。胡蝶に来て、もうすぐ一年なります。ここの生活毎日楽しいです。楽しいけど、最近ちょっと気分が悪いです。頭の中で考えることがいっぱいです。たまに、仕事中でやる気がないです。彼女のこともう大変になってます。よく、彼女と喧嘩します。彼女は私の気持ちを理解してくれません。最近、私はよく別れる気持ちがあります。私はどこか間違ってる、それとも、彼女どこか間違ってます。今は自分でも分かりません。とりあえず、今の状態は変わりたいです。

◎　曽　蓉

皆さん、こんにちは！春のにおいですね！どこにも、春の息吹がいっぱいです。よく見て、そばにいてる人達、みんな明るくて元気で、頑張ってます。やはり春ですね。「一年之計在于春」中国の俗語、一年中で“春”が一番大事の季節です。秋、収穫時一杯果実でるように、だから、みんな頑張ってます、私も頑張りますよ。２００７年の春から、みなさま、一緒に頑張りましょう・・・。今月の１７日、私は一年ぶりの田舎に帰ります。お正月の時田舎に帰ってなかった。そのとき、お父さん、お母さんとすごく会いたかった・・・。もうすぐ、みんなと会えるから、楽しみにしてます。

◎　程　柯利

皆様、こんにちは！最近お元気ですか？私は元気ですよ。彼氏とよく喧嘩するけど、もう慣れました、だから、よく喧嘩しても、平気です。すぐ、直りますから。彼と一緒に、楽しい時間もあるし、辛い時間もあります。笑う、泣く・・・、それは愛情ですか？まだ分からないけど、何とか、自分は今少し幸せみたいです。これからの生活如何なるまだ分かりません。頑張ります。よろしく、お願いします！

◎　白　培

皆様、こんにちは！私は武漢から来たも新人白培です。初めて無錫に来ました。初めて日本料理屋で働くです。全然違うの世界に入ったみたいです。日本語は全然分からない、言葉が通じないですので、仕事にとって、大変です。今は自分で日本語を勉強してます。色々難しいあるけど、頑張る気がします。ここの皆結構優しいです。先輩たちもよく間違い所を教えてくれます。皆と一緒に家族みたいで働いてます。お客様、私のことよろしく、お願いします。

ＨＣＭ胡蝶

◎　Ｑｕａｎｇ

Ｑｕａｎｇです。先ず、社長と胡蝶のみんな、それに胡蝶に来て下さるお客様の健康を望みます。いつも楽しく暮らして、仕事がうまく行くように望みます。私は今頑張って働いて、経験がたくさんほしいです。将来、自分のレストランを経営するつもりだからです。経営する時、いろいろなことを考えなければなりません。どのように利益がたくさんあるか考えなければなりません。大変です。でも頑張ります。

◎　Ｔｏａｎ

私はＴｏａｎです。このレストランで長い間働いています。いろいろと勉強になることが多くあります。胡蝶がもっと大きくなるように一所懸命頑張って働きます。料理のこと、何でも言ってください。

◎　Ｈａｉ

私は料理場のＨａｉです。いらっしゃいませ、お客様！来て下さってありがとうございます。お客様のお陰で私たちは仕事ができます。だから、お客様のために頑張って働いて、美味しい料理をたくさん作ります。いっぱい食べに来て下さい。

◎　Ｃｈａｎｈ

私はＣｈａｎｈです。ここで働いて楽しいです。私の社長はユーモアの人です。いつも日本と中国へ帰った時、よくお土産を買ってみんなにあげます。私たちは楽しいです。お土産はベトナムにありませんから、私は欲しいものです。私は一つ問題が分かりません。いつも社長が出張した時、お客さんが胡蝶に来ませんが、社長が帰った時、またお客さんが良く来ます。社長は皆に説明してくれませんか？

◎　Ｇｉａｎｇ

私はＨｕｙｎｈ　Ｔｈａｎｈ　Ｇｉａｎｇと申します。胡蝶で一ヶ月働いています。初めてのことが多くてちょっと大変ですが、これから頑張ってうまくやれるようにします。

◎　Ｃｈａｕ

私はＣｈａｕと申します。胡蝶が開店してからずっと働いています。私の希望は、みんな胡蝶で長い仕事がしたいです。でも、しばらく胡蝶で働けなくなりました。私の家はインド料理店です。店で働く人が少なくなり、家で働くことになりました。また胡蝶へ戻って来たいです。よろしくお願いします。

◎　Ｔｒｉｎｈ

皆様、こんにちは。私はＴｒｉｎｈ（チン）です。お正月が終わりましたね。短かったです。でも楽しかったです。私は田舎へ帰りました。４日間休みでしたから、家族と一緒に話したり、料理を作ったり、友達とトランプをして少し勝ちました。皆様はどうですか？忙しいですか？皆様、体を大事にして元気に頑張って下さい。最後に、いつも私たちのレストランに来てくださってどうもありがとうございます。

◎　Ｔｒａｎｇ

私はチャンです。一週間３日、胡蝶で働いています。今までレストランの仕事は皆がうまくできるようになりました。社長、気に入りますか？先日、私はコックの人に日本料理の作り方を聞いて、家でやってみました。家族の皆は食べてから、誰も「まあまあ」と言っていました。私はちょっと嬉しかったです。

◎　Ｔｈａｏ

Ｔｈａｏです。この頃、私たち仕事に慣れてきて、いつもおしゃべりしたりします。お客さんが来ても分からず「いいですか？」と聞かれたりして、私たち本当に恥ずかしいです。お客さんは可哀想だと思います。心から謝りを言いたいです。お客さん、ごめんなさいね。これから私たち、がんばります。

◎　Ｈｉｅｎ

わたしはヒンです。開店した時から今までずっとＴＨＯちゃんと一緒にとても楽しい仕事をしました。今は私だけで全部仕事を準備しなければなりません。だから私の気持ちがさびしいです。私の日本語の程度まだへたですから、もっと日本語を勉強したいです。また学校に行くつもりです。みなさん、楽しんで下さい。

◎　ｂＶａｎ

皆様こんにちは。ＢＶａｎです。先の女の日（３月８日）はどうでしたか？楽しかったですか？プレゼントあげましたか？私は彼氏にプレゼントをもらいました。この日彼は、自分で料理をたくさん作ったり、何でも私が欲しいことを全部してくれました。とても幸せで楽しかったです。

◎　Ｓａｎｇ

皆様、こんにちは。私はサンです。ドンズー学校で日本語を勉強しています。一週間前くらいから胡蝶で働いています。ここのみんなは楽しくてとてもいいです。これからここに長い時間仕事したいです。皆様、よろしくお願いします。